

Tab. 2 Domácnosti podle decilového rozdělení čistých peněžních příjmů na osobu

e/ Subjektivní názory (%)

Households total by net money income per capita - deciles

e/ Opinions (%)

Životní podmínky
Statistics on Income and Living Conditions

Rok 2023

Year 2023

	Čisté peněžní příjmy					Net money income					
	nejnižších 10% lowest 10%	druhých 10% second 10%	třetích 10% third 10%	čtvrtých 10% fourth 10%	pátých 10% fifth 10%	šestých 10% sixth 10%	sedmých 10% seventh 10%	osmých 10% eighth 10%	devátých 10% ninth 10%	nejvyšších 10% highest 10%	
Počet domácností absol.	454 574	454 936	454 173	454 577	454 934	454 384	454 717	454 525	454 255	454 414	Number of households abs.
Problémy s bydlením:											Problems with dwelling:
vlhkost v bytě	14,9	9,6	7,4	7,5	7,0	6,4	4,6	6,9	6,7	4,5	dampness
tmavý byt	5,4	2,9	3,0	3,0	2,6	3,1	1,9	1,9	2,5	1,5	too dark, not enough light
hluk z domu, resp. ulice	16,6	13,2	15,6	14,7	15,1	15,8	13,1	16,5	14,7	19,6	noise from neighbours, from the street
znečištěné okolní prostředí	8,5	7,6	7,8	7,3	8,7	7,3	7,4	8,0	8,8	7,9	pollution, grime
vandalství, kriminalita v okolí	8,3	7,5	6,3	5,9	5,3	4,9	6,4	6,5	8,0	7,0	vandalism, criminality in the area
Náklady na bydlení jsou:											Housing costs:
velkou zátěží	43,7	32,0	22,9	24,0	20,0	19,3	16,9	14,2	12,2	6,7	a heavy burden
určitou zátěží	51,7	63,4	71,0	69,1	69,8	73,2	74,0	74,2	74,0	68,0	somewhat a burden
vůbec nejsou zátěží	4,6	4,5	6,1	6,9	10,2	7,5	9,1	11,6	13,8	25,3	not burden at all
Splácení půjček (kromě bytových) je:											Repayment of loans, hire purchases:
velkou zátěží	4,7	4,8	1,5	2,5	2,1	0,8	2,6	2,3	2,4	1,3	a heavy burden
určitou zátěží	9,6	7,6	6,9	7,5	6,2	10,5	10,0	7,7	9,9	10,5	somewhat a burden
vůbec není zátěží	0,4	0,4	0,7	0,5	0,8	1,0	0,6	0,8	1,4	3,0	not burden at all
netýká se (domácnost půjčky nemá)	85,3	87,2	90,9	89,5	90,9	87,8	86,8	89,2	86,3	85,3	not applicable
Domácnost vycházela s příjmem:											Household ability to make ends meet:
s velkými obtížemi	15,9	6,0	3,7	3,4	3,0	2,1	1,4	1,5	0,6	-	with great difficulty
s obtížemi	23,4	15,7	10,7	13,5	9,5	9,3	7,1	4,3	4,1	2,2	with difficulty
s menšími obtížemi	36,3	37,4	37,0	31,8	34,0	28,2	29,1	25,9	18,7	10,9	with some difficulty
docela snadno	19,7	33,0	37,1	38,2	40,9	44,9	46,2	45,4	49,1	41,6	fairly easily
snadno	4,5	6,9	10,6	11,5	10,8	13,4	13,4	19,3	21,7	31,0	easily
velmi snadno	0,2	1,1	0,8	1,5	1,9	2,2	2,7	3,6	5,8	14,3	very easily
Domácnost si nemohla dovolit:											Household could not afford:
ročně týdenní dovolenou											annual one-week holiday
mimo domov	50,3	32,8	29,0	28,5	21,1	19,4	15,3	9,9	8,3	2,8	away from home
jíst obden maso	19,0	10,5	10,2	9,4	6,3	6,5	4,7	4,7	3,4	1,5	a meal with meat every second day
dostatečně vytápět byt	14,3	9,9	9,5	8,8	7,1	4,9	5,1	4,9	2,9	2,7	keep home adequately warm
zaplatit neočekávaný výdaj 14100 Kč	52,2	33,2	26,2	24,1	18,7	19,6	16,1	11,2	7,8	2,7	unexpected expenses of CZK 14100
Posledních 12 měs. problémy s úhradou:											In last 12 month areas on:
nájemného, úhrady za užívání bytu											paying rent, housing cost of flat owners
ano	8,1	1,9	1,5	0,9	0,3	1,3	1,2	1,0	0,3	0,4	yes
ne	54,1	55,1	51,3	53,4	57,7	57,2	56,1	59,7	64,4	68,8	no
netýká se	37,7	43,0	47,1	45,7	41,9	41,5	42,7	39,3	35,2	30,8	not applicable
plateb za teplo, elektřinu, plyn, vodu											paying heating, electricity, gas, water
ano	9,2	2,2	1,4	1,3	0,4	0,6	1,0	1,5	0,3	0,5	yes
ne	90,7	97,7	98,4	98,3	99,4	99,3	98,8	98,5	99,8	99,4	no
netýká se	0,2	0,1	0,3	0,5	0,2	0,1	0,2	-	-	0,1	not applicable
splátek hypotéky a jiných půjček na byt											repaying mortgages and other dwelling-related loans
ano	0,1	0,3	-	0,2	-	-	0,1	-	0,2	-	yes
ne	15,4	18,5	12,1	12,3	11,5	12,2	14,9	15,6	19,2	23,7	no
netýká se	84,4	81,2	87,9	87,5	88,5	87,8	85,0	84,4	80,6	76,3	not applicable
splátek ostatních půjček a úvěrů											repaying other loans
ano	1,6	0,5	0,4	0,7	0,1	0,1	0,2	0,3	0,3	-	yes
ne	13,1	12,3	8,7	9,8	9,0	12,1	13,0	10,5	13,4	14,7	no
netýká se	85,3	87,2	90,9	89,5	90,9	87,8	86,8	89,2	86,3	85,3	not applicable